



# LITTLE GREEN PROHEAT<sup>®</sup> **USER GUIDE**



1425 SERIES

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

## READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING YOUR PORTABLE DEEP CLEANER.

When using an electrical appliance, basic precautions should be observed, including the following:

### WARNING

#### TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY:

- » Use only BISSELL cleaning products intended for use in this machine to prevent internal component damage. See the Cleaning fluid section of this guide.
- » Connect to a properly grounded outlet only. See grounding instructions. Do not modify the 3-prong grounded plug.
- » Do not leave appliance when it is plugged in. Unplug from outlet when not in use and before servicing.
- » Do not expose to rain. Store indoors.
- » Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children.
- » Do not use for any purpose other than described in this User's Guide. Use only manufacturer's recommended attachments.

- » Do not use with damaged cord or plug. If appliance is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, have it repaired at an authorized service center.
- » Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close a door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. Do not run appliance over cord. Keep cord away from heated surfaces.
- » Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug, not the cord.
- » Do not handle plug or appliance with wet hands.
- » Do not put any object into openings. Do not use with any opening blocked; keep openings free of dust, lint, hair, and anything that may reduce air flow.
- » Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of body away from openings and moving parts.
- » Turn off all controls before plugging or unplugging appliance.
- » Use extra care when cleaning on stairs.
- » Do not use to pick up flammable or combustible materials (lighter fluid, gasoline, kerosene, etc.) or use in areas where they may be present.
- » Do not use appliance in an enclosed space filled with vapors given off by oil base paint, paint thinner, some moth proofing substances, flammable dust, or other explosive or toxic vapors.
- » Do not use to pick up toxic material (chlorine bleach, ammonia, drain cleaner, etc.).
- » Do not pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches, or hot ashes.
- » Keep appliance on a level surface.
- » Do not carry the appliance while in use.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE

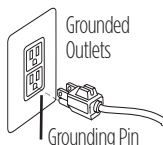
This model is for household use only. Commercial use of this unit voids the manufacturer's warranty.

### WARNING

Improper connection of the equipment-grounding conductor can result in a risk of electrical shock. Check with a qualified electrician or service person if you aren't sure if the outlet is properly grounded. DO NOT MODIFY THE PLUG. If it will not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician. This appliance is designed for use on a nominal 120-volt circuit, and has a grounding attachment plug that looks like the plug in the illustration. Make certain that the appliance is connected to an outlet having the same configuration as the plug. No plug adapter should be used with this appliance.

#### GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be connected to a grounded wiring system. If it should malfunction or break down, grounding provides a safe path of least resistance for electrical current, reducing the risk of electrical shock. The cord for this appliance has an equipment-grounding conductor and a grounding plug. It must only be plugged into an outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.



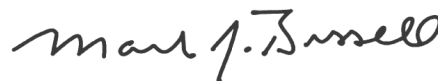
Thanks for buying a BISSELL portable deep cleaner

We're glad you purchased a BISSELL Little Green PROHeat® deep cleaner. Everything we know about floor care went into the design and construction of this complete, high-tech home cleaning system.

Your BISSELL Little Green PROHeat deep cleaner is well made, and we back it with a limited one-year warranty. We also stand behind it with a knowledgeable, dedicated Consumer Care department, so, should you ever have a problem, you'll receive fast, considerate assistance.

My great-grandfather invented the floor sweeper in 1876. Today, BISSELL is a global leader in the design, manufacture, and service of high quality homecare products like your BISSELL Little Green PROHeat deep cleaner.

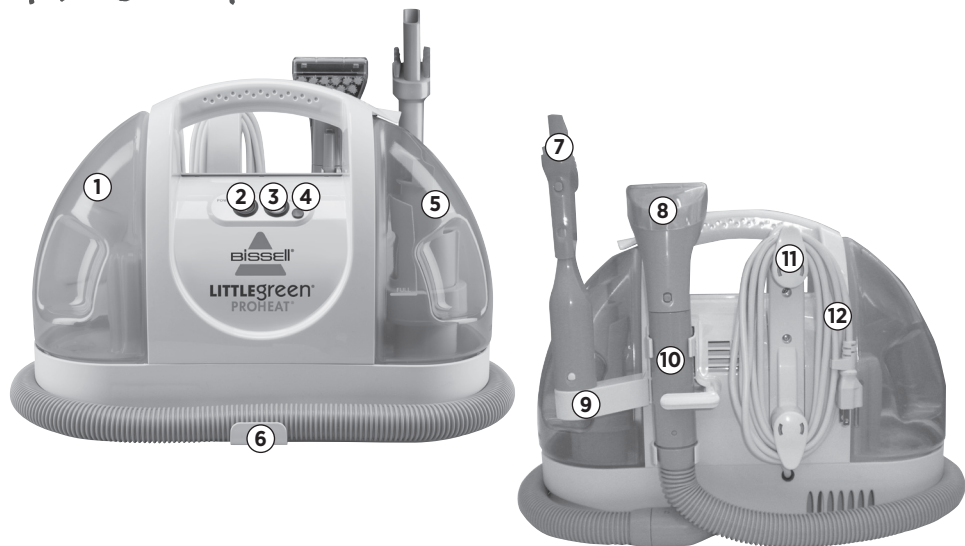
Thanks again, from all of us at BISSELL.



Mark J. Bissell  
Chairman & CEO

|                           |     |
|---------------------------|-----|
| Safety Instructions.....  | 2   |
| Product View.....         | 4   |
| Assembly .....            | 5   |
| Operations .....          | 6-8 |
| Maintenance & Care .....  | 8   |
| Troubleshooting .....     | 9   |
| Replacement Parts .....   | 10  |
| Accessories .....         | 10  |
| Warranty .....            | 11  |
| Consumer Care.....        | 11  |
| Product Registration..... | 12  |

# Product View



- |                                                                 |                                 |
|-----------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| 1 Clean Water/Solution Tank                                     | 8 Tough Stain Brush Tool        |
| 2 Power Switch                                                  | 9 Tool Clip                     |
| 3 Built-In Heater Switch                                        | 10 Flex Hose with Spray Trigger |
| 4 Heat Indicator Light                                          | 11 Quick Release™ Cord Wrap     |
| 5 Dirty Water/Collection Tank                                   | 12 Power Cord                   |
| 6 Flex Hose Clip                                                |                                 |
| 7 2-in-1 Crevice Tool* or TurboBrush® Tool* or Deep Reach Tool* |                                 |
| *Select Models only                                             |                                 |

## Cleaning fluid

Keep plenty of genuine BISSELL 2X Formula on hand so you can clean whenever it fits your schedule. Always use genuine BISSELL deep cleaning formulas. Non-BISSELL cleaning solutions may harm the machine and will void the warranty.



BISSELL 2X Spot & Stain Portable Machine Formula for Carpet Spot & Stain Cleaning



BISSELL 2X Pet Stain & Odor Portable Machine Formula for Carpet Spot & Stain Cleaning

## ⚠ WARNING

Use only BISSELL 2X compact formulas in your cleaner. Use of cleaning formulas which contain lemon or pine oil may damage this appliance and void the warranty. Chemical spot cleaners or solvent-based soil removers also should not be used. These products may react with the plastic materials used in your cleaner, causing cracking or pitting.

## ⚠ WARNING

To reduce the risk of fire and electric shock due to internal component damage, use only BISSELL cleaning fluids intended for use with the deep cleaner.

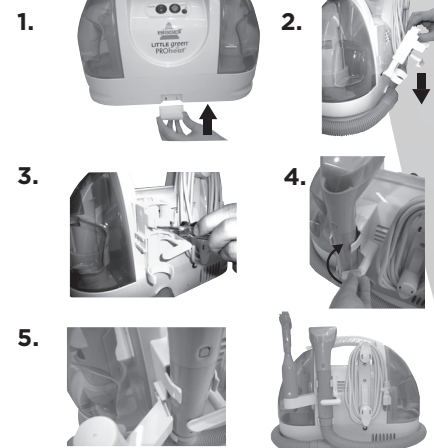
# Assembly

Assembling your Little Green PROheat is a simple process. The only thing you will need to assemble your cleaner is a Phillips-head screwdriver.

1. Slide the back plate of the flex hose clip into the opening on the front of the unit. You will hear a “snap” when it is locked in place.
2. Take the flex hose storage bracket and slide the lower plate into the opening on the back of unit. Make sure the screw holes line up.
3. Insert screw and tighten with a screwdriver.
4. Wrap the flex hose around unit and place hose grip into bracket. Turn bracket latch clockwise to lock in place.
5. Slide tool clip into slit on flex hose (located on storage bracket) place tool on clip.

## ⚠ WARNING

Do not plug in your portable deep cleaner until you are familiar with all instructions and operating procedures.



# Operations

## Special features

### Built-in-Heater switch (red)

The Little Green® PROHeat model gives you the ability to raise the water temperature for improved cleaning performance based on your cleaning needs.

### Heat indicator light

After turning the built-in heater switch on, the heat indicator light will illuminate, indicating the heater has reached the correct temperature.

### Flex hose clip

The clip guides the storage of the vacuum flex hose around the unit.

### TurboBrush clip

Attaches to the unit for storage of the 2-in-1 crevice tool or TurboBrush.

### Tough stain brush

The standard tool that attaches to the flex hose.

### Quick Release cord wrap

To remove the power cord, gently twist/rotate the Quick Release cord wrap clockwise.

### Power Cord

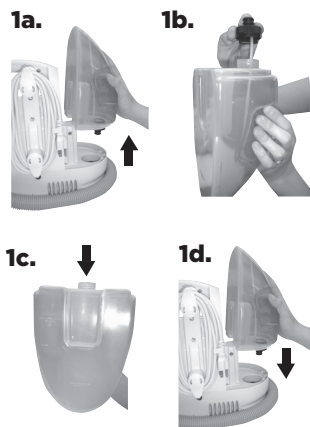
The power cord, with a three-prong plug, stores on the back of the Little Green by wrapping around the Quick Release cord wrap.

**NOTE: Unwrap the Power Cord completely before operating the unit.**

## Getting ready

1. To fill the clean water/solution tank.

- Remove the tank by lifting it straight up and then away from the unit.
- Unscrew the black cap at the bottom of the clean/solution tank.
- Add BISSELL 2X Portable Formula to the FORMULA fill line on the clean/solution tank. Fill the clean/solution tank with hot (NOT boiling) tap water to the WATER fill line. Replace and tighten the black cap. **DO NOT BOIL OR MICROWAVE WATER.**
- Replace the clean/solution tank by lining up the vertical guides on the left side of the unit with the indentations on the clean/solution tank and gently sliding it down into position.



# Operations

2. Unwrap vacuum flex hose completely from onboard hose storage.

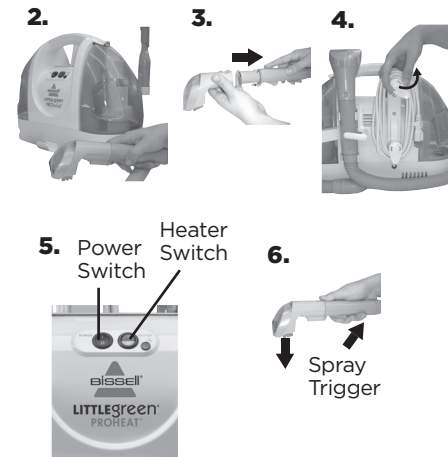
3. Attach your selected cleaning tool to the spray trigger unit by pressing tool onto spray trigger firmly until the button lock snaps into hole. Make certain the tool is securely attached.

4. Twist the quick release cord wrap clockwise to unwrap the power cord completely from onboard cord storage and plug into 120 Volt, 60 Hz grounded outlet as described in Important Safety Instructions, page 2.

5. Press power switch to ON position. Press the red heater switch to "ON". Within 30 seconds, the heat indicator light will illuminate, indicating the heater has reached the proper temperature.

6. Begin by pressing the spray trigger for 5-10 seconds to allow the non-heated water to travel through the heater.

7. Press and hold spray trigger—spray will start in a few seconds. Raise the tool slightly to check for spray.



## Pre-treating

Cleaning effectiveness will be enhanced if you pre-treat heavily stained or highly-soiled areas. Here's how to do it:

- Hold the cleaning tool just above the surface of the carpet or upholstery to be cleaned. Press the trigger to release a spray of cleaning solution directly onto the soiled area.
- Wait 3-5 minutes before cleaning.

## Cleaning with your Little Green PROheat

1. Hold the tool approximately 1" above the soiled surface. Press the spray trigger to apply the cleaning solution to the soiled area.

2. Using the brush on the tool, gently scrub the area to be cleaned.

**NOTE: When using the Deep Reach Tool (select models), keep the tool in contact with the carpet while spraying. If using the TurboBrush® Tool, the switch should be in the "BRUSH" position. This activates the brush only.**

3. For thorough cleaning, spray additional solution while the brush and suction are in contact with the surface.

## WARNING

Keep spray away from face. Failure to do so may result in personal injury.

## IMPORTANT

Check the manufacturer's tag before cleaning upholstery. "W" or "WS" on the tag means you can use your Little Green ProHeat. If tag is coded with an "S" (with diagonal strike-through), or says "Dry Clean Only," do not proceed. If manufacturer's tag is missing or not coded, check with your furniture dealer.

## WARNING

Be sure to unplug the cord before attaching the TurboBrush (select models only).



## TIPS

» Deep cleaning stairs and high-traffic areas on a regular basis helps prolong carpet life.  
» Check upholstery stuffing before cleaning. Colored stuffing may bleed through the fabric when it becomes wet.

» If a significant amount of water and solution remains in the clean tank, your unit can be stored with liquid in the clean tank.

# Operations

4. Apply downward pressure on the tool and pull it toward you. The suction will remove the dirt and cleaning solution. Continue until no more dirt can be removed.

**NOTE: If using the TurboBrush® Tool, move the switch to the “SUCTION” position. This activates the suction to remove the dirt and cleaning solution. Move the switch back to the “BRUSH” position for additional brushing action.**

5. As a final step, use “drying strokes” (by not pressing the spray trigger) to remove as much liquid/moisture as possible. Repeat this step as often as necessary.

**NOTE: If using the TurboBrush® Tool, move the switch to the “SUCTION” position. This activates the suction to remove the dirt and cleaning solution.**

# Maintenance & Care

## After Cleaning

1. Turn power switch to OFF position.
2. Unplug power cord from outlet.

**NOTE: If a significant amount of Little Green formula/water remains, it is all right to leave it in the clean water/solution tank for your next cleaning task.**

3. Empty and rinse the dirty/collection tank after each use, OR when dirty water reaches the indicated maximum fill line. To remove the tank, lift up the dirty/collection Tank retainer lever and remove the tank from the unit.

4. Disconnect the cleaning tool from the spray trigger by pushing down on button lock and pulling straight off (DO NOT twist tools to remove them).

5. Once removed from the spray trigger, all tools can be cleaned by rinsing under clean running water. The TurboBrush tool's switch must be in “SUCTION” position before rinsing under clean running water.

6. Check spray nozzle for accumulated dirt or debris. If necessary, clean with soft bristle brush.

## Machine storage

1. Wipe all surfaces with a soft cloth.
2. Wrap power cord around the cord wrap on the back of the Little Green PROheat.
3. Wrap flex hose around the base of the unit and secure the spray trigger.
4. Store unit in protected, dry area, at room temperature (40° to 110°F).

## WARNING

To reduce the risk of electric shock, turn power switch off and disconnect plug from electrical outlet before performing maintenance or troubleshooting checks.

3.

Retainer Lever



# Troubleshooting

## WARNING

To reduce the risk of electric shock, turn power switch off and disconnect plug from electrical outlet before performing maintenance or troubleshooting checks.

| Problem                                             | Possible causes                           | Remedies                                                                                                                             |
|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Reduced spray or no spray</b>                    | Spray nozzle clogged                      | Clean spray nozzle                                                                                                                   |
|                                                     | Clean water/solution tank empty           | Check/refill tank                                                                                                                    |
|                                                     | Clean water/solution tank insert clogged  | Clean insert at bottom of clean water/solution tank                                                                                  |
|                                                     | Pump needs priming                        | Gently lift clean water/solution tank while depressing the spray trigger OR gently squeeze clean tank while depressing spray trigger |
| <b>Deep cleaner won't pick up cleaning solution</b> | Tank release latch is not closed properly | Lift up the tank release latch and press down firmly to make sure it is in place                                                     |
|                                                     | Poor tool position                        | Reposition tool on surface, follow recommended cleaning procedures                                                                   |
|                                                     | Dirty water/collection tank is full       | Empty dirty water/collection tank                                                                                                    |
|                                                     | Tool brush worn                           | Replace with new brush                                                                                                               |
|                                                     | Excess solution in vacuum flex hose       | Lift tool and point upwards to allow water in hose to flow into the dirty water/collection tank                                      |
|                                                     | Incorrect Cleaning Formula                | Use BISSELL 2X compact formulas only                                                                                                 |
| <b>TurboBrush® Tool: brush will not turn</b>        | Incorrect switch position on TurboBrush   | Reposition switch to brush position                                                                                                  |
| <b>TurboBrush® Tool: no suction</b>                 | Incorrect switch position on TurboBrush   | Reposition switch to suction position                                                                                                |

**Please do not return this product to the store.**

Other maintenance or service not included in the manual should be performed by an authorized service representative.  
Thank you for selecting a BISSELL product.

**For any questions or concerns, BISSELL is happy to be of service. Contact us directly at 1-800-237-7691.**



# Replacement Parts

These items are available for your BISSELL Little Green PROheat portable deep cleaner. Call 1-800-237-7691 or visit [www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)

| PART #   | PART NAME                                                  |                                                                                   | PART #   | PART NAME                                                            |                                                                                   |
|----------|------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------|----------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| 203-5008 | Clean Water/Solution Tank (includes cap & insert assembly) |  | 203-5009 | Collection/Dirty Water Tank (includes the airstack & float assembly) |  |
| 203-5013 | Flex Hose Clip                                             |  | 203-5012 | Tool Clip                                                            |  |
| 203-5014 | Cap & Insert Assembly                                      |  |          |                                                                      |                                                                                   |

# Accessories

These items are available for your BISSELL Little Green PROheat portable deep cleaner. Call 1-800-237-7691 or visit [www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)

| PART #   | PART NAME                    |                                                                                     | PART #   | PART NAME                 |                                                                                   |
|----------|------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------|---------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| 203-6868 | 4" Upholstery/Carpet Tool    |    | 203-6654 | 6" Upholstery/Carpet Tool |  |
| 203-6872 | Spraying Crevice Tool - Dusk |    | 314-9162 | 3" Tough Stain Tool- Dusk |  |
| 203-6652 | TurboBrush® Tool - Dusk      |  |          |                           |                                                                                   |

## CLEANING FORMULAS

|      |                                            |                                                                                     |        |                                            |                                                                                     |
|------|--------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------|--------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| 79B9 | BISSELL 2X Spot & Stain Formula 32 oz.     |  | 79B9-1 | BISSELL 2X Spot & Stain Formula 16 oz.     |  |
| 74R7 | BISSELL 2X Pet Stain & Odor Formula 32 oz. |  | 74R7-1 | BISSELL 2X Pet Stain & Odor Formula 16 oz. |  |

# Warranty

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which may vary from state to state. If you need additional instruction regarding this warranty or have questions regarding what it may cover, please contact BISSELL Consumer Care by E-mail, telephone, or regular mail as described below.

## Limited One-Year Warranty

Subject to the \*EXCEPTIONS AND EXCLUSIONS identified below, upon receipt of the product BISSELL will repair or replace (with new or remanufactured components or products), at BISSELL's option, free of charge from the date of purchase by the original purchaser, for one year any defective or malfunctioning part.

See information below on "If your BISSELL product should require service".

This warranty applies to product used for personal, and not commercial or rental service. This warranty does not apply to fans or routine maintenance components such as filters, belts, or brushes. Damage or malfunction caused by negligence, abuse, neglect, unauthorized repair, or any other use not in accordance with the User's Guide is not covered.

BISSELL IS NOT LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY NATURE ASSOCIATED WITH THE USE OF THIS PRODUCT. BISSELL'S LIABILITY WILL NOT EXCEED THE PURCHASE PRICE OF THE PRODUCT.

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

## \*EXCEPTIONS AND EXCLUSIONS FROM THE TERMS OF THE LIMITED WARRANTY

THIS WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ANY OTHER WARRANTIES EITHER ORAL OR WRITTEN. ANY IMPLIED WARRANTIES WHICH MAY ARISE BY OPERATION OF LAW, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED TO THE ONE YEAR DURATION FROM THE DATE OF PURCHASE AS DESCRIBED ABOVE.

Some states do not allow limitations on how long an implied warranty last so the above limitation may not apply to you.

**NOTE: Please keep your original sales receipt. It provides proof of date of purchase in the event of a warranty claim.**

# Service

## If your BISSELL product should require service:

Contact BISSELL Consumer Care to locate a BISSELL Authorized Service Center in your area.

If you need information about repairs or replacement parts, or if you have questions about your warranty, contact BISSELL Consumer Care.

## Website or E-mail:

[www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)

## Or Call:

BISSELL Consumer Care  
1-800-237-7691

Monday - Friday 8am - 10pm ET  
Saturday 9am - 8pm ET  
Sunday 10am - 7pm ET

## Or Write:

BISSELL Homecare, Inc.  
PO Box 3606  
Grand Rapids, MI 49501  
ATTN: Consumer Care

# Register your product today!

Registering is quick, easy and offers you benefits over the lifetime of your product.  
**You'll receive:**

**BISSELL Rewards Points**

Automatically earn points for discounts and free shipping on future purchases.

**Faster Service**

Supplying your information now saves you time should you need to contact us with questions regarding your product.

**Product Support Reminders and Alerts**

We'll contact you with any important product maintenance reminders and alerts.

**Special Promotions**

Optional: Register your email to receive notice of offers, contests, cleaning tips and more!

**Visit [www.BISSELL.com/registration](http://www.BISSELL.com/registration) now!**

## BISSELL Consumer Care

For information about repairs or replacement parts, or questions about your warranty:

**Call:**

**BISSELL Consumer Care**  
1-800-237-7691

Monday - Friday 8 am - 10 pm ET  
Saturday 9 am - 8 pm ET  
Sunday 10am - 7pm ET

**Write:**

**BISSELL Homecare, Inc.**  
PO Box 3606  
Grand Rapids MI 49501  
ATTN: Consumer Care

**Visit the BISSELL website: [www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)**

When contacting BISSELL, have model number of cleaner available.

Please record your Model Number: \_\_\_\_\_

Please record your Purchase Date: \_\_\_\_\_

**NOTE: Please keep your original sales receipt. It provides proof of purchase date in the event of a warranty claim. See Warranty on page 11 for details.**

*We can't wait to hear from you!*

Rate this product and let us (and millions of your closest friends) know what you think!

**[www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)**



©2013 BISSELL Homecare, Inc.  
Grand Rapids, Michigan  
All rights reserved. Printed in China  
Part Number 160-1753 Rev 05/13  
Visit our website at: [www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)



LITTLE GREEN PROHEAT<sup>®</sup>  
**GUÍA DEL USUARIO**



SERIE 1425

# INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

## LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR SU LIMPIADORA PROFUNDA PORTÁTIL.

Cuando utilice electrodomésticos, debe respetar las medidas de precaución básicas, lo que incluye las siguientes:

### ⚠️ ADVERTENCIA

#### PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO, DESCARGAS ELÉCTRICAS O LESIONES:

- » Utilice sólo los productos de limpieza BISSELL formulados para usarse con esta máquina con el fin de evitar el daño de los componentes internos. Consulte la sección Líquido de limpieza de esta guía.
- » Conéctelo solo a un tomacorriente con la debida puesta a tierra. Consulte las instrucciones de puesta a tierra. No modifique el enchufe con puesta a tierra de 3 clavijas.
- » No deje el electrodoméstico enchufado. Desenchúfelo del tomacorriente cuando no esté en uso y antes de repararlo.
- » No lo exponga a la lluvia. Guárdelo en interiores.
- » No permita que se use como un juguete. Es necesaria una estricta supervisión cuando los niños utilicen el electrodoméstico o estén cerca de él.
- » No use este electrodoméstico para otro fin que no sea el especificado en esta Guía del usuario. Use solo los accesorios recomendados por el fabricante.

- » No lo utilice si el enchufe o el cable están dañados. Si el electrodoméstico no está funcionando correctamente, ha sufrido caídas, se ha dañado, se ha dejado en el exterior o se ha caído al agua, llévelo a un centro de servicio autorizado para su reparación.
- » No jale ni transporte del cable, no use el cable como manija, no cierre puertas sobre el cable ni jale el cable alrededor de esquinas o bordes filosos. No pase el electrodoméstico por sobre el cable. Mantenga el cable alejado de superficies calientes.
- » No jale del cable para desenchufarlo; tome el enchufe, no el cable.
- » No manipule el enchufe ni el electrodoméstico con las manos mojadas.
- » No coloque ningún objeto en las aberturas. No lo use si hay aberturas bloqueadas. Mantenga las aberturas sin polvo, pelusas, cabellos y cualquier objeto que pueda reducir el flujo de aire.
- » Mantenga el cabello, las ropas holgadas, los dedos y todas las partes del cuerpo lejos de aberturas y piezas en movimiento.
- » Apague todos los controles antes de enchufar o desenchufar el electrodoméstico.

- » Tenga sumo cuidado cuando limpie sobre escaleras.
- » No lo use para aspirar líquidos inflamables o combustibles (líquido para encendedores, gasolina, queroseno, etc.) ni lo use en áreas en que estos estén presentes.
- » No utilice el electrodoméstico en un ambiente cerrado lleno de vapores despididos por pintura a base de aceite, disolventes de pintura, algunas sustancias repelentes de polillas, polvo inflamable u otros vapores explosivos o tóxicos.
- » No lo use para aspirar materiales tóxicos (blanqueador de cloro, amoníaco, limpiador para desagüe, etc.).
- » No aspire objetos encendidos o humeantes, tales como cigarrillos, fósforos o cenizas calientes.
- » Mantenga el electrodoméstico sobre una superficie nivelada.
- » No transporte el electrodoméstico mientras esté en uso.

## GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA USO FUTURO.

Este modelo es solo para uso doméstico.

### ⚠️ ADVERTENCIA

La conexión inapropiada del conductor de puesta a tierra del equipo puede causar peligro de descarga eléctrica. Consulte a un electricista calificado o personal de mantenimiento si no está seguro de si el tomacorriente tiene una puesta a tierra apropiada. NO MODIFIQUE EL ENCHUFE. Si el enchufe no encaja en el tomacorriente, pídalo a un electricista calificado que instale el tomacorriente adecuado. Este electrodoméstico está diseñado para utilizarse en un circuito nominal de 120 voltios y cuenta con un accesorio de puesta a tierra similar al dibujo. Asegúrese de que el electrodoméstico esté conectado a un tomacorriente con la misma configuración que el enchufe. No debe utilizarse ningún adaptador para enchufes con este electrodoméstico.

### INSTRUCCIONES DE PUESTA A TIERRA

Este electrodoméstico debe conectarse a un sistema de cableado con puesta a tierra. En caso de malfuncionamiento o avería, la puesta a tierra hace que pase la menor resistencia de corriente eléctrica y reduce el riesgo de descarga eléctrica. El cable para este electrodoméstico cuenta con un conductor de puesta a tierra del equipo y un enchufe con puesta a tierra. Debe conectarse sólo a un tomacorriente correctamente instalado y con puesta a tierra que cumpla todas las ordenanzas y códigos locales.



Gracias por comprar una limpiadora profunda portátil BISSELL

Nos complace que haya adquirido una limpiadora profunda BISSELL Little Green PROHeat®. Utilizamos todos nuestros conocimientos sobre el cuidado de pisos para diseñar y fabricar este sistema completo de limpieza para el hogar de alta tecnología.

Su limpiadora profunda BISSELL Little Green PROHeat está bien fabricada y cuenta con el respaldo de una garantía limitada de un año. Además, la respaldamos con un Departamento de Atención al Consumidor especializado y dedicado, de manera que si alguna vez tiene algún problema, recibirá una atención rápida y considerada.

Mi bisabuelo inventó la barredora para pisos en 1876. Actualmente, BISSELL es líder mundial en el diseño, la fabricación y el servicio técnico de productos de alta calidad para el cuidado del hogar, como su deep cleaner BISSELL.

Le volvemos a agradecer, de parte de todo el equipo de BISSELL.

*Mark J. Bissell*

Mark J. Bissell  
Presidente y Presidente Ejecutivo

Instrucciones de seguridad. . . 2

Vista del producto. . . . . 4

Características de ensamblaje . . . 5

Funcionamiento . . . . . 5-7

Mantenimiento y cuidado . . . . 8

Solución de problemas. . . . . 9

Piezas de repuesto . . . . . 10

Accesorios . . . . . 10

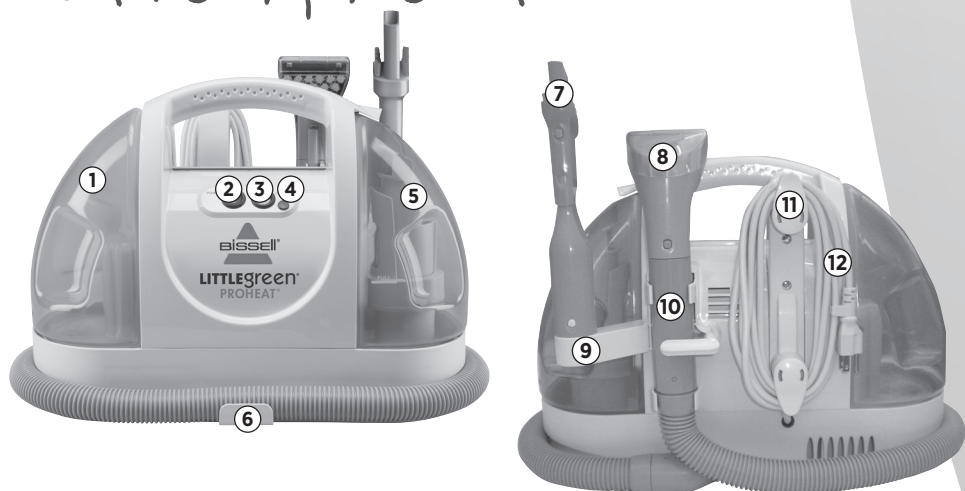
Garantía. . . . . 11

Atención al Consumidor . . . . 11

Registro del producto. . . . . 12



# Vista del producto



- |                                                                                       |                                                 |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| 1 Tanque de agua limpia/de solución                                                   | 8 Herramienta de cepillo para manchas difíciles |
| 2 Interruptor de alimentación                                                         | 9 Sujetador de la herramienta                   |
| 3 Interruptor del calentador incorporado                                              | 10 Manguera flexible con gatillo del rociador   |
| 4 Luz indicadora de calor                                                             | 11 Abrazadera para cable Quick Release™         |
| 5 Tanque de agua sucia/de acumulación                                                 | 12 Cable de alimentación                        |
| 6 Sujetador de la manguera flexible                                                   |                                                 |
| 7 Accesorio para ranuras 2 en 1* o herramienta TurboBrush®* o herramienta Deep Reach* |                                                 |

\* Solo en modelos seleccionados

## Líquido de limpieza

Tenga a mano bastante cantidad de la genuina fórmula BISSELL 2X para poder limpiar en cualquier momento que tenga libre. Utilice siempre las fórmulas de limpieza profunda genuinas de BISSELL. Las soluciones de limpieza que no sean de BISSELL pueden dañar la máquina y anularán la garantía.



Fórmula para eliminar manchas en alfombras para máquinas portátiles BISSELL 2X



Fórmula para eliminar olores y manchas de mascotas para máquinas BISSELL 2X

## ADVERTENCIA

Use solo fórmulas compactas BISSELL 2X en su limpiador. El uso de fórmulas de limpieza que contienen aceite de limón o pino podría dañar el electrodoméstico y anular la garantía. Tampoco deben utilizarse limpiadores de manchas químicos o removedores para pisos a base de solventes. Estos productos pueden reaccionar con los materiales plásticos utilizados en su limpiador, lo que provoca agrietamiento o corrosión.

## ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de incendio y descarga eléctrica causado por el daño de los componentes internos, utilice solo los líquidos de limpieza BISSELL diseñados para utilizarse con su limpiadora profunda.

# Características de ensamblaje

El ensamblaje de su modelo Little Green PROHeat es un proceso simple. La única herramienta que necesitará para ensamblar su limpiadora es un destornillador Phillips.

**1.** Deslice la placa posterior del sujetador de la manguera flexible en la abertura de la parte delantera de la unidad. Escuchará un "chasquido" cuando esté segura en su lugar.

**2.** Sostenga la abrazadera de almacenamiento de la manguera flexible y deslice la placa inferior en la abertura de la parte posterior de la unidad. Asegúrese de que los orificios para los tornillos estén alineados.

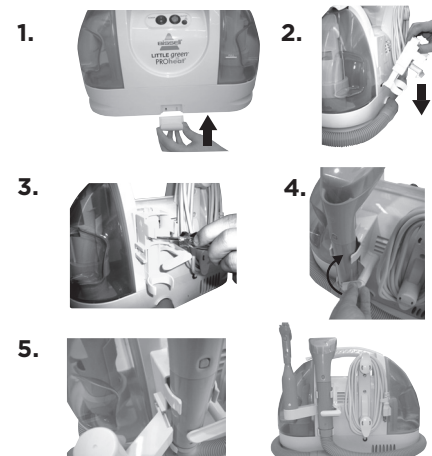
**3.** Inserte los tornillos y apriete con un destornillador.

**4.** Envuelva la manguera flexible alrededor de la unidad y coloque el mango en la abrazadera. Gire el pestillo de la abrazadera en el sentido de las agujas del reloj para bloquearlo en el lugar.

**5.** Deslice el sujetador de la herramienta en la ranura de la manguera flexible (ubicada en la abrazadera de almacenamiento).

## ADVERTENCIA

No enchufe la limpiadora profunda portátil mientras no comprenda todas las instrucciones y procedimientos de funcionamiento.



# Funcionamiento

## Características especiales

### Interruptor (rojo) del calentador incorporado

El modelo Little Green® PROHeat le entrega la capacidad de aumentar la temperatura del agua para un mejor rendimiento de la limpieza según sus necesidades.

### Luz indicadora de calor

Luego de encender el interruptor del calentador incorporado se iluminará la luz indicadora de calor, lo que indica que el calentador ha alcanzado la temperatura correcta.

### Sujetador de la manguera flexible

El sujetador guía el almacenamiento de la manguera flexible de aspiración alrededor de la unidad.

### Sujetador TurboBrush

Se conecta a la unidad para almacenar el accesorio para ranuras 2 en 1.

### Cepillo de acero resistente

La herramienta estándar que se conecta a la manguera flexible.

# Funcionamiento

## Abrazadera para cable Quick Release

Para retirar el cable de alimentación, tuerza o gire suavemente la abrazadera para cable Quick Release en el sentido de las agujas del reloj.

## Cable de alimentación

El cable de alimentación, con un enchufe de tres clavijas, se almacena en la parte posterior de Little Green, envolviéndose alrededor de la abrazadera para cable Quick Release.

**AVISO: Desenvuelva completamente el cable de alimentación antes de operar la unidad.**

## Antes de comenzar

1. Para llenar el tanque de agua limpia/solución.

a. Retire el tanque levantándolo en forma recta hacia arriba y luego hacia fuera de la unidad.

b. Desatornille la tapa negra de la parte inferior del tanque de limpieza/de solución.

c. Añada la fórmula BISSELL 2X para máquinas portátiles hasta la línea de llenado del tanque de limpieza/solución. Llene el tanque de limpieza/solución con agua caliente del grifo (NO hirviendo) hasta la línea de llenado de AGUA. Vuelva a colocar y ajuste la tapa negra.  
**NO HIERVA AGUA NI LA PONGA EN EL MICROONDAS.**

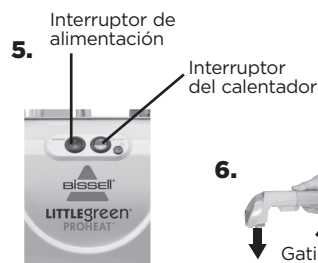
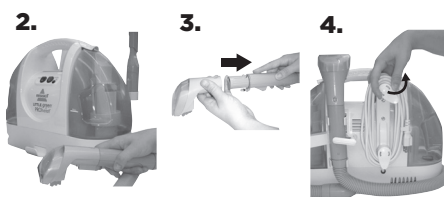
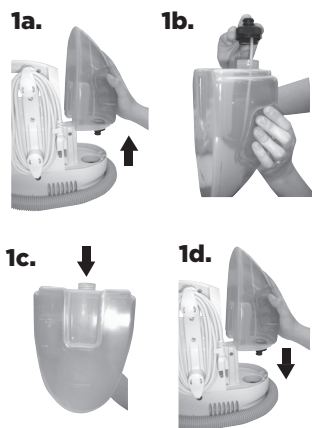
d. Vuelva a colocar el tanque de limpieza/de solución alineando las guías verticales del lado izquierdo de la unidad con las muescas del tanque y deslizándolo suavemente en su posición.

2. Desenvuelva completamente la manguera flexible de aspiración del almacenamiento de la manguera incluido.

3. Conecte su herramienta de limpieza seleccionada a la unidad del gatillo del rociador presionando la herramienta en este último firmemente hasta que el bloqueo se fije en el lugar. Asegúrese de que la herramienta quede fija.

4. Gire la abrazadera para cable Quick Release en el sentido de las agujas del reloj para desenvolver completamente el cable de alimentación del almacenamiento del cable de la unidad y conéctelo a un tomacorriente puesto a tierra de 120 voltios, 60 Hz según se describe en Instrucciones importantes de seguridad, página 14.

5. Presione el interruptor de encendido en la posición ON (ENCENDIDO). Presione el interruptor del calentador rojo en la posición "ON". Dentro de 30 segundos, la luz indicadora de calor se iluminará, indicando que el calentador ha alcanzado la temperatura adecuada.



# Funcionamiento

6. Comience presionando el gatillo del rociador entre 5 y 10 segundos para permitir que el agua no calentada se desplace por el calentador.

7. Mantenga presionado el gatillo del rociador y comenzará a rociar en unos segundos. Levante levemente la herramienta para verificar el rociado.

## Tratamiento previo

La eficacia de la limpieza mejorará si aplica tratamientos previos en las áreas muy manchadas o muy sucias. Siga estas instrucciones para hacerlo:

1. Sostenga la herramienta de limpieza inmediatamente sobre la superficie de la alfombra o la tapicería que va a limpiar. Presione el gatillo para liberar un chorro de solución de limpieza directamente en el área sucia.

2. Espere entre 3 a 5 minutos antes de limpiar.

## Limpieza con Little Green PROheat

1. Sostenga la herramienta aproximadamente a 2,54 cm sobre la superficie sucia. Presione el gatillo del rociador para aplicar la solución de limpieza en el área sucia.

2. Use el cepillo de la herramienta para restregar suavemente el área a limpiar.

**NOTA: Cuando use la herramienta Deep Reach (modelos seleccionados), mantenga la herramienta en contacto con la alfombra mientras rocía. Si usa la herramienta TurboBrush(R), el interruptor debe estar en la posición "BRUSH". Esto activa solo en cepillo.**

3. Para una limpieza más profunda, rocíe una cantidad adicional de solución mientras el cepillo y la succión estén en contacto con la superficie.

4. Presione la herramienta hacia abajo y júlela hacia usted. La succión extraerá la suciedad y la solución de limpieza. Continúe hasta que no pueda extraerse más suciedad. **Nota: Si está usando el cepillo TurboBrush®, mueva el interruptor a la posición "SUCTION" (SUCCIÓN). Esto activa la succión para eliminar la suciedad y la solución de limpieza. Vuelva a mover el interruptor a la posición "BRUSH" para una acción de cepillado adicional.**

5. Como paso final, use "pasadas de secado" (sin presionar el gatillo del rociador) para extraer la mayor cantidad de líquido/humedad posible. Repita este paso con la frecuencia necesaria.

**Nota: Si está usando el cepillo TurboBrush®, mueva el interruptor a la posición "SUCTION". Esto activa la succión para eliminar la suciedad y la solución de limpieza.**

## IMPORTANTE

Revise la etiqueta del fabricante antes de limpiar tapicería. "W" o "WS" en la etiqueta significa que puede utilizar su Little Green. Si la etiqueta tiene un código "S" (con una diagonal que lo cruza) o dice "Solo limpieza en seco", no continúe. Si falta la etiqueta del fabricante o ésta no tiene código, consulte a su proveedor de muebles.

## ADVERTENCIA

Asegúrese de desconectar el cable antes de conectar el cepillo TurboBrush (solo los modelos seleccionados).



## Consejo

» La limpieza profunda en escaleras y áreas muy transitadas puede prolongar la vida útil de las alfombras.  
» Revise el relleno de la tapicería antes de limpiar. El relleno de color puede desteniarse a través de la tela cuando está húmedo.

# Mantenimiento y cuidado

## Luego de la limpieza

1. Ponga el interruptor de encendido en la posición OFF (APAGADO).
2. Desenchufe el cable de alimentación del tomacorriente. **Nota: Si queda una cantidad importante de fórmula Little Green o de agua, se puede dejar en el tanque de agua limpia/de solución para su próxima tarea de limpieza.**
3. Vacíe y enjuague el tanque de suciedad/recolección después de cada uso O cuando el nivel de agua sucia alcance la línea de llenado máximo. Para retirar el tanque, levante la palanca de retención del tanque sucio/de acumulación y retire este último de la unidad.
4. Desconecte la herramienta de limpieza del gatillo del rociador presionando el bloqueo del botón y tirándolo de manera recta (NO tuerza las herramientas para retirarlas).
5. Luego de retirar el gatillo del rociador, todas las herramientas se pueden limpiar enjuagándolas bajo el agua corriente. El interruptor de la herramienta TurboBrush debe estar en la posición "SUCTION" antes de enjuagar bajo el agua corriente limpia.
6. Revise la boquilla del rociador en busca de suciedad o desperdicios. Limpie con un cepillo de cerdas suaves si es necesario.

## Almacenamiento de la máquina

1. Limpie todas las superficies con un paño suave.
2. Envuelva el cable de alimentación alrededor de la parte posterior del producto Little Green PROheat.
3. Enrolle la manguera flexible alrededor de la base de la unidad y asegure el gatillo del rociador.
4. Almacene la unidad en un área protegida y seca, a temperatura ambiente (4,4 °C a 43,3 °C).

## ⚠ ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, lleve el interruptor de encendido a la posición de apagado y desconecte el enchufe polarizado del tomacorriente antes de realizar el mantenimiento de la unidad o solucionar algún problema de la misma.



# Solución de problemas

## ⚠ ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, lleve el interruptor de encendido a la posición de apagado y desconecte el enchufe polarizado del tomacorriente antes de realizar el mantenimiento de la unidad o solucionar algún problema de la misma.

| Problema                                                           | Causas posibles                                                    | Soluciones                                                                                                                                                                              |
|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>La cantidad de rociado es reducida o no hay rociado</b>         | La boquilla del rociador está obstruida                            | Limpie la boquilla del rociador                                                                                                                                                         |
|                                                                    | El tanque de agua limpia/solución está vacío                       | Revise/rellene el tanque                                                                                                                                                                |
|                                                                    | El accesorio del tanque de agua limpia/solución está obstruido     | Limpie el accesorio al fondo del tanque de agua limpia/solución                                                                                                                         |
|                                                                    | La bomba necesita cebarse                                          | Levante suavemente el tanque de agua limpia/solución a la vez que oprime el gatillo del rociador O apriete suavemente el tanque de limpieza a la vez que oprime el gatillo del rociador |
| <b>El limpiador de profundidad no toma la solución de limpieza</b> | El pestillo de liberación del tanque no está debidamente cerrado   | Levante el pestillo de liberación del tanque y presione firmemente para asegurarse de que esté en su lugar                                                                              |
|                                                                    | Posición deficiente de la herramienta                              | Vuelva a colocar la herramienta sobre la superficie y siga los procedimientos de limpieza recomendados                                                                                  |
|                                                                    | El tanque de agua sucia/recolección está lleno                     | Vacíe el tanque de agua sucia/recolección                                                                                                                                               |
|                                                                    | El cepillo de la herramienta está desgastado                       | Reemplácelo por un cepillo nuevo                                                                                                                                                        |
|                                                                    | Hay un exceso de solución en la manguera flexible de la aspiradora | Levante la herramienta y diríjala hacia arriba para hacer que el agua de la manguera fluya hacia el tanque de agua sucia/recolección                                                    |
|                                                                    | La fórmula de limpieza es incorrecta                               | Use solo las fórmulas compactas BISSELL 2X                                                                                                                                              |
| <b>El cepillo de conexión TurboBrush® no gira</b>                  | La posición del interruptor en el cepillo TurboBrush es incorrecta | Vuelva a colocar el interruptor en la posición del cepillo                                                                                                                              |
| <b>Conexión TurboBrush®: Sin succión</b>                           | La posición del interruptor en el cepillo TurboBrush es incorrecta | Vuelva a colocar el interruptor en la posición del cepillo                                                                                                                              |

**Por favor no devuelva este producto al negocio donde lo compró.**

Un representante de servicio autorizado debe realizar otro mantenimiento o servicio no incluido en el manual.  
Gracias por elegir un producto BISSELL.

**Si tiene alguna pregunta o duda, BISSELL se complace en dar una respuesta. Póngase en contacto con nosotros llamando directamente al 1-800-237-7691.**

# Piezas de repuesto

Estos artículos están disponibles para su BISSELL Little Green PROheat portable deep cleaner. Llame al 1-800-237-7691 o visite [www.bissell.com](http://www.bissell.com)

| PIEZA #  | NOMBRE DE LA PIEZA                                                             |                                                                                   | PIEZA #  | NOMBRE DE LA PIEZA                                                                             |                                                                                   |
|----------|--------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------|------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| 203-5008 | Tanque de agua limpia/de solución (incluye la tapa y el conjunto de accesorio) |  | 203-5009 | Tanque de acumulación/de agua sucia (incluye la ventilación de aire y el conjunto de flotador) |  |
| 203-5013 | Sujetador de manguera flexible                                                 |  | 203-5012 | Sujetador de la herramienta                                                                    |  |
| 203-5014 | Conjunto de tapa e accesorio                                                   |  |          |                                                                                                |                                                                                   |

# Accesorios

Estos artículos están disponibles para su BISSELL Little Green PROheat portable deep cleaner. Llame al 1-800-237-7691 o visite [www.bissell.com](http://www.bissell.com)

| PIEZA #  | NOMBRE DE LA PIEZA                                  |                                                                                     | PIEZA #  | NOMBRE DE LA PIEZA                                |                                                                                   |
|----------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------|---------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| 203-6868 | Herramienta para tapicería/alfombra de 10,16 cm     |    | 203-6654 | Herramienta para tapicería/alfombra de 15,24 cm   |  |
| 203-6872 | Herramienta para hendiduras del pulverizador: Tenue |    | 314-9162 | Herramienta de acero resistente de 7,62 cm: Tenue |  |
| 203-6652 | Accesorio TurboBrush®                               |  |          |                                                   |                                                                                   |

## FÓRMULAS DE LIMPIEZA

|      |                                              |                                                                                     |        |                                                         |                                                                                     |
|------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------|---------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| 79B9 | Fórmula BISSELL 2X Spot & Stain de 946,35 ml |  | 79B9-1 | Fórmula BISSELL 2X Spot & Stain de 473,18 ml            |  |
| 74R7 | Fórmula BISSELL Pet Stain & Odor de 0,95 L   |  | 74R7-1 | Fórmula BISSELL Pet Stain & Odor de 0,95 L de 473,18 ml |  |

# Garantía

Esta garantía le otorga derechos legales específicos, pero también puede tener otros derechos que varían según el estado. Si necesita instrucciones adicionales con respecto a esta garantía o tiene preguntas sobre lo que esta cubre, póngase en contacto con el Departamento de Atención al Consumidor de BISSELL por correo electrónico, teléfono o correo regular como se describe a continuación.

## Garantía limitada de un año

Sujeta a las \*EXCEPCIONES Y EXCLUSIONES detalladas a continuación, presente el comprobante de compra del producto y BISSELL reparará o reemplazará (con componentes o productos nuevos o fabricados nuevamente), a discreción de BISSELL, sin costo para el comprador original a partir de la fecha de compra y durante un año, cualquier pieza defectuosa o con mal funcionamiento.

Consulte la información en "Si su producto BISSELL necesita mantenimiento" más adelante.

Esta garantía se aplica al producto utilizado para el servicio personal y no comercial o de alquiler. Esta garantía no se aplica ventiladores ni a los componentes de mantenimiento de rutina como filtros, correas o cepillos. Los daños o el mal funcionamiento causados por negligencia, uso inadecuado, descuido, reparación no autorizada o cualquier otro uso que no se ajuste a la Guía del usuario no están cubiertos.

BISSELL NO SE HACE RESPONSABLE POR NINGÚN DAÑO ACCIDENTAL O RESULTANTE DE NINGUNA NATURALEZA RELACIONADO CON EL USO DE ESTE PRODUCTO. LA RESPONSABILIDAD DE BISSELL NO SUPERARÁ EL PRECIO DE COMPRA DEL PRODUCTO.

**Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de los daños accidentales o resultantes, de modo que la exclusión o limitación anterior pueden no aplicarse en su caso.**

## \*EXCEPCIONES Y EXCLUSIONES DE LOS TÉRMINOS DE LA GARANTÍA LIMITADA

ESTA GARANTÍA ES EXCLUSIVA Y REEMPLAZA A CUALQUIER OTRA GARANTÍA ORAL O ESCRITA. CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA QUE PUEDA SURGIR POR UNA OPERACIÓN LEGAL, QUE INCLUYA LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR, ESTÁ LIMITADA A UN AÑO DE DURACIÓN A PARTIR DE LA FECHA DE COMPRA COMO SE DETALLÓ ANTERIORMENTE.

Algunos estados no permiten limitaciones sobre el tiempo de duración de una garantía implícita, de modo que la limitación anterior puede no aplicarse en su caso.

**NOTA: Conserve el recibo de venta original. Es el comprobante de la fecha de compra en caso de una reclamación de garantía.**

# Atención al Consumidor

## Si su producto BISSELL necesita mantenimiento:

Visite [BISSELL.com](http://BISSELL.com) o póngase en contacto con el Departamento de Atención al Consumidor de BISSELL para ubicar un centro de servicio autorizado de BISSELL en su área.

Si necesita información sobre reparaciones o piezas de repuesto o si tiene preguntas sobre la garantía, póngase en contacto con el Departamento de Atención al Consumidor de BISSELL.

**Sitio web o correo electrónico:**  
[www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)

## O llame a:

Atención al Consumidor de BISSELL  
1-800-237-7691  
Lunes a viernes de 8 a.m. a 10 p.m.,  
hora del Este  
Sábados de 9 a.m. a 8 p.m.,  
hora del Este  
Domingos de 10 a.m. a 7 p.m.,  
hora del Este

## O escriba a:

BISSELL Homecare, Inc.  
PO Box 3606  
Grand Rapids, MI 49501  
ATTN: Consumer Care



## Registre su producto hoy

Registrarse es rápido, fácil y le ofrece beneficios para todo el período de vida útil del producto. **Usted recibirá:**

### Puntos de recompensa

#### **BISSELL**

Obtenga automáticamente puntos para descuentos y entrega a domicilio gratis en compras futuras.

### Servicio más rápido

Si envía la información ahora, ahorrará tiempo por si necesita ponerse en contacto con nosotros con preguntas relacionadas con el producto.

### Recordatorios y alertas del centro de servicio de productos

Nos pondremos en contacto con usted ante cualquier recordatorio y alerta importante relacionada con el mantenimiento del producto.

### Promociones especiales

Opcional: Registre su correo electrónico para recibir notificaciones de ofertas, concursos, consejos de limpieza y más.

**Visite [www.BISSELL.com/registration](http://www.BISSELL.com/registration) ahora.**

## Atención al Consumidor de BISSELL

Para obtener información sobre reparaciones o piezas de repuesto, o si tiene preguntas acerca de la garantía:

### Llame a:

**Atención al Consumidor de BISSELL**  
1-800-237-7691

De lunes a viernes de 8 a.m. a 10 p.m., hora del Este  
Sábados de 9 a.m. a 8 p.m., hora del Este  
Domingos de 10 a.m. a 7 p.m., hora del Este

### Escriba a:

**BISSELL Homecare, Inc.**  
PO Box 3606  
Grand Rapids MI 49501  
ATTN: Consumer Care

### Visite el sitio Web de BISSELL: [www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)

Cuando se ponga en contacto con BISSELL, tenga a mano el número de modelo de la aspiradora.

Registre el número de modelo: \_\_\_\_\_

Registre la fecha de compra: \_\_\_\_\_

**NOTA: Conserve el recibo de venta original. Es el comprobante de la fecha de compra en caso de una reclamación de garantía. Para obtener más detalles consulte la Garantía en la página 11.**

*Nos encantaría saber de usted.*

Califique este producto y háganos saber (y a millones de sus amigos cercanos) lo que piensa.

**[www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)**



©2013 BISSELL Homecare, Inc.  
Grand Rapids, Michigan  
Todos los derechos reservados. Impreso en China  
Número de pieza: 160-1753 Rev 05/13  
Visite nuestro sitio web en: [www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)



**LITTLE GREEN PROHEAT®  
GUIDE DE L'UTILISATEUR**



SÉRIE 1425



# CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

## AVANT D'UTILISER VOTRE APPAREIL DE NETTOYAGE EN PROFONDEUR PORTABLE, VEUILLEZ LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS.

Lorsque vous utilisez un appareil électrique, vous devez suivre, entre autres, les consignes de sécurité élémentaires ci-dessous.

### ⚠ AVERTISSEMENT

#### AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, DE CHOC ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE :

» Utilisez uniquement des produits nettoyants BISSELL destinés à cet appareil afin d'éviter d'endommager les composants internes. Consultez la section sur les liquides nettoyants du présent guide.

» Branchez uniquement l'appareil sur une prise correctement mise à la terre. Consultez les instructions pour la mise à la terre. Ne modifiez pas la fiche à trois broches avec mise à la terre.

» Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché. Débranchez l'appareil de la prise lorsque vous ne l'utilisez pas et avant d'en effectuer l'entretien.

» N'exposez pas l'appareil à la pluie. Rangez-le à l'intérieur.

» Cet appareil ne doit pas être utilisé comme un jouet. Une surveillance étroite est de rigueur lorsque l'appareil est manipulé par des enfants ou à proximité de ces derniers.

» N'utilisez pas cet appareil pour un usage autre que celui décrit dans le présent guide de l'utilisateur. Utilisez uniquement les pièces recommandées par le fabricant.

» N'utilisez pas l'appareil si le cordon d'alimentation ou la fiche sont endommagés. Si l'appareil ne fonctionne pas bien, s'il est tombé sur le sol ou dans l'eau, s'il est endommagé ou s'il est resté à l'extérieur, faites-le réparer par un centre de service autorisé.

» Évitez de tirer sur le cordon d'alimentation, de transporter l'appareil par le cordon, d'utiliser le cordon comme poignée, de coincer le cordon dans une porte ou de faire passer le cordon autour d'un rebord ou d'un coin coupant. Évitez de passer l'appareil sur le cordon. Tenez le cordon d'alimentation loin des surfaces chaudes.

» Évitez de débrancher l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation. Pour le débrancher, saisissez la fiche et non le cordon d'alimentation.

» Ne touchez pas à la fiche ni à l'appareil lorsque vous avez les mains mouillées.

» Ne placez aucun objet dans les ouvertures. N'utilisez pas l'appareil lorsque les ouvertures sont bloquées. Assurez-vous que les ouvertures sont exemptes de poussière, de peluches, de cheveux ou de tout objet qui pourrait réduire le débit d'air.

» Gardez les cheveux, les vêtements amples, les doigts et toutes les parties du corps loin des ouvertures et des pièces mobiles.

» Fermez toutes les commandes avant de brancher ou de débrancher l'appareil.

» Redoublez de vigilance lorsque vous nettoyez des escaliers.

» N'aspirez pas de matériaux inflammables ou combustibles (de l'essence à briquet, de l'essence, du kérosène, etc.) et n'utilisez pas l'appareil dans des zones où ces matériaux peuvent être présents.

» N'utilisez pas l'appareil dans un endroit fermé si des vapeurs de peinture à l'huile, de diluant ou de produit antimites, des poussières inflammables, ou toute autre vapeur explosive ou toxique sont présentes.

» N'aspirez pas de matériaux toxiques (agent de blanchiment chloré, ammoniac, produit de débouchage, etc.).

» N'aspirez jamais d'objets brûlants ou fumants, par exemple une cigarette, une allumette ou des cendres chaudes.

» Entrez l'appareil sur une surface plane.

» Évitez de soulever l'appareil lorsqu'il est en marche.

## Merci d'avoir acheté un appareil de nettoyage en profondeur portable BISSELL

Nous sommes heureux que vous ayez acheté un appareil de nettoyage en profondeur Little Green PROHeat®. Nous avons utilisé toutes nos connaissances en matière d'entretien de planchers pour concevoir et fabriquer ce système de nettoyage domestique complet et haut de gamme.

Votre appareil de nettoyage en profondeur Little Green PROHeat de BISSELL est de bonne qualité et est protégé par une garantie limitée de un an. Les employés de notre service à la clientèle, bien informés et dévoués, répondent de sa qualité. Par conséquent, si jamais vous avez un problème, ils vous offriront leur aide rapidement et de manière attentionnée.

En 1876, mon arrière-grand-père a inventé le balai mécanique. Aujourd'hui, BISSELL est un chef de file mondial en matière de conception, de fabrication et d'entretien de produits d'entretien ménager de qualité, comme votre appareil de nettoyage en profondeur Little Green PROHeat de BISSELL.

Toute l'équipe de BISSELL vous remercie de votre achat.

*Mark J. Bissell*

Mark J. Bissell  
Président-directeur général

Instructions de sécurité . . . . . 2

Schéma du produit . . . . . 4

Assemblage, caractéristiques. . . . . 5

Utilisation . . . . . 5-7

Entretien et soin de l'appareil . . . . . 8

Diagnostic de pannes . . . . . 9

Pièces de rechange . . . . . 10

Accessoires . . . . . 10

Garantie. . . . . 11

Service à la clientèle . . . . . 11

Enregistrement du produit . . 12

## Veillez conserver ces directives pour vous y référer ultérieurement

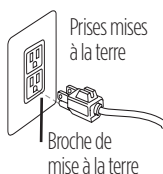
Ce modèle est conçu pour un usage domestique seulement. Tout usage commercial de cet appareil annule la garantie du fabricant.

### ⚠ AVERTISSEMENT

Le branchement inadéquat du conducteur de mise à la terre de l'appareil peut entraîner un risque de choc électrique. Consultez un électricien ou un technicien qualifié si vous avez des doutes sur la mise à la terre de la prise. NE MODIFIEZ PAS LA FICHE. Si la fiche ne rentre pas dans la prise, demandez à un électricien qualifié d'installer une prise appropriée. Cet appareil est conçu pour une utilisation sur un circuit d'une tension nominale de 120 volts et est muni d'une fiche de branchement avec mise à la terre semblable à celle de l'illustration. Assurez-vous de brancher l'appareil sur une prise ayant les mêmes caractéristiques que la fiche. N'utilisez pas d'adaptateur pour brancher cet appareil.

### INSTRUCTIONS POUR LA MISE À LA TERRE

Cet appareil doit être branché sur un câblage électrique mis à la terre. En cas de défaillance ou de panne de l'appareil, la mise à la terre offre un chemin sécuritaire de moindre résistance au courant, réduisant ainsi le risque de choc électrique. Le cordon d'alimentation de cet appareil est muni d'un conducteur et d'une fiche de mise à la terre. Vous devez brancher la fiche uniquement sur une prise correctement installée et mise à la terre conformément aux lois et aux codes en vigueur.



# Schéma du produit



- |                                                                                        |                                                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| 1 Réservoir d'eau propre/de solution                                                   | 8 Brosse pour taches tenaces                    |
| 2 Interrupteur d'alimentation                                                          | 9 Pince d'accessoire                            |
| 3 Interrupteur du chauffage intégré                                                    | 10 Tuyau flexible avec détente de pulvérisation |
| 4 Voyant du chauffage                                                                  | 11 Enroule-cordon Quick Release*                |
| 5 Réservoir de récupération/d'eau sale                                                 | 12 Cordon d'alimentation                        |
| 6 Pince du tuyau flexible                                                              |                                                 |
| 7 Suceur plat 2 en 1* ou brosse TurboBrush** ou accessoire de nettoyage en profondeur* |                                                 |

\*Modèles sélectionnés uniquement

## Liquides nettoyants

Gardez à proximité une quantité suffisante de liquide nettoyant authentique 2X de BISSELL afin de nettoyer les surfaces en tout temps. Utilisez toujours les liquides nettoyants en profondeur authentiques de BISSELL. L'utilisation d'autres liquides nettoyants peut endommager l'appareil et entraîner l'annulation de la garantie.



Liquide nettoyant 2X de BISSELL pour appareil portable pour éliminer les taches et les saletés sur la moquette



Liquide nettoyant 2X de BISSELL pour appareil portable pour éliminer les taches et les odeurs laissées par les animaux sur la moquette

## ⚠ AVERTISSEMENT

Utilisez uniquement des formules de nettoyage BISSELL 2X compact dans votre appareil. L'utilisation de produits de nettoyage qui contiennent de l'essence de citron ou de l'essence de térébenthine endommagera cet appareil et annulera la garantie. N'utilisez pas non plus de détachants chimiques ni ceux à base de solvant. Ces produits risquent de réagir avec les matières plastiques se trouvant dans l'appareil, provoquant des fissures ou des piqûres de corrosion.

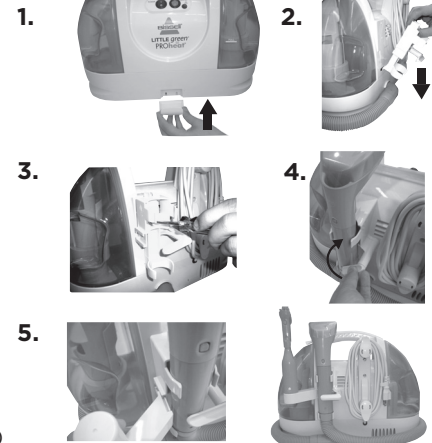
## ⚠ AVERTISSEMENT

N'utilisez pas cet appareil lorsque vous vous trouvez sur une échelle, quel qu'en soit le type. Ne placez pas l'appareil à un endroit où on risquera de marcher dessus ou de lui donner un coup de pied pendant son utilisation. Ne placez pas l'appareil sur une surface en hauteur d'où il risque d'être tiré et de tomber pendant son utilisation.

# Assemblage

L'assemblage du Little Green PROHeat se fait très simplement. Le seul outil dont vous aurez besoin pour assembler votre appareil est un tournevis à pointe cruciforme.

1. Glissez la plaque arrière de la pince du tuyau flexible dans l'ouverture, sur le devant de l'appareil. Vous devez entendre un déclic une fois qu'elle est verrouillée à sa place.
2. Prenez le support de rangement du tuyau flexible et glissez la plaque inférieure dans l'ouverture située à l'arrière de l'appareil. Vérifiez que les trous de vis sont alignés.
3. Introduisez la vis et vissez-la avec un tournevis.
4. Enroulez le tuyau flexible autour de l'appareil et mettez la prise du tuyau dans son support. Tournez le loquet du support dans le sens des aiguilles d'une montre pour le verrouiller à sa place.
5. Glissez la pince d'accessoire dans la fente sur le tuyau flexible (sur le support de rangement) et mettez l'accessoire dans la pince.



## ⚠ AVERTISSEMENT

Ne branchez pas l'appareil de nettoyage en profondeur portable avant de bien connaître toutes les directives et le mode d'emploi qui s'y rattachent.

# Utilisation

## Caractéristiques spéciales

### Interrupteur du chauffage intégré (rouge)

Le modèle Little Green® PROHeat vous permet d'élever la température de l'eau pour améliorer le nettoyage, suivant vos besoins.

### Voyant du chauffage

Après avoir mis l'interrupteur du chauffage intégré sur marche, le voyant du chauffage s'allume pour indiquer que le dispositif de chauffage a atteint la température correcte.

### Pince du tuyau flexible

La pince guide le rangement du tuyau flexible d'aspiration autour de l'appareil.

### Pince d'accessoire TurboBrush

Se fixe sur l'appareil et permet de ranger le suceur 2 en 1 ou la brosse TurboBrush.

### Brosse pour taches tenaces

Accessoire standard qui se fixe au tuyau flexible.

### Enroule-cordon Quick Release

Pour dérouler le cordon d'alimentation, tournez délicatement l'enroule-cordon Quick Release dans le sens des aiguilles d'une montre.

# Utilisation

## Cordon d'alimentation

Le cordon d'alimentation muni d'une fiche à trois broches se range à l'arrière du Little Green en s'enroulant autour de l'enroule-cordon Quick Release.

**REMARQUE : Déroulez entièrement le cordon d'alimentation avant d'utiliser l'appareil.**

## Avant de commencer à nettoyer

1. Pour remplir le réservoir d'eau propre/de solution :

a. Retirez le réservoir en le tirant droit vers le haut et en l'écartant de l'appareil.

b. Dévissez le bouchon noir situé au bas du réservoir d'eau propre/de solution.

c. Remplissez le réservoir à solution avec le liquide nettoyant 2X de BISSELL jusqu'à la limite de remplissage indiquée pour le LIQUIDE NETTOYANT. Remplissez le réservoir à solution nettoyante avec de l'eau chaude (NON bouillante) du robinet jusqu'à la limite de remplissage indiquée pour l'EAU. Remplacez et serrez le capuchon noir.

**NE FAITES PAS CHAUFFER L'EAU AU MICRO-ONDES ET NE LA FAITES PAS BOUILLIR.**

d. Remettez le réservoir d'eau propre/de solution en place en alignant les guides verticaux du côté gauche de l'appareil sur les échancrures du réservoir et en laissant le réservoir descendre délicatement à sa place.

2. Déroulez complètement le tuyau flexible d'aspiration.

3. Attachez l'accessoire de nettoyage à la détente de pulvérisation, en enfonçant fermement l'accessoire sur la détente, jusqu'à ce que le verrou à bouton s'enclenche dans le trou. Vérifiez que l'accessoire est solidement attaché.

4. Tournez l'enroule-cordon Quick Release dans le sens des aiguilles d'une montre pour dérouler complètement le cordon d'alimentation rangé sur l'appareil et branchez la fiche dans une prise de courant de 120 volts, 60 Hz, mise à la terre, comme décrit dans les Instructions de sécurité importantes, page 26.

5. Mettez l'interrupteur d'alimentation sur MARCHE. Mettez l'interrupteur rouge du chauffage sur MARCHE. Dans les 30 secondes qui suivent, le voyant du chauffage doit s'allumer pour indiquer que le dispositif de chauffage a atteint la température appropriée.

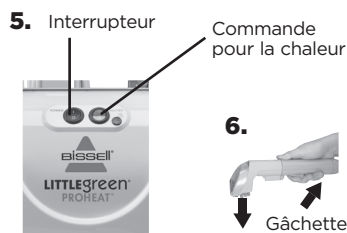
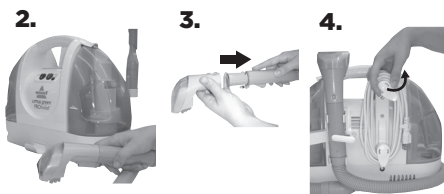
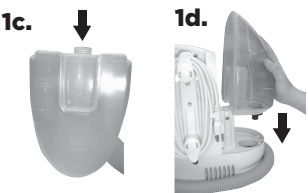
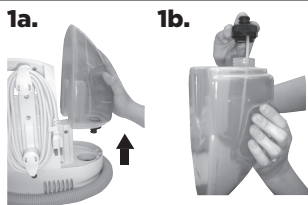
6. Commencez en appuyant sur la détente de pulvérisation pendant 5 à 10 secondes pour permettre à l'eau non chauffée de passer dans le dispositif de chauffage.

7. Appuyez sur la détente de pulvérisation et maintenez-la; la pulvérisation commence au bout de quelques secondes. Levez légèrement l'accessoire pour vérifier la pulvérisation.

www.BISSELL.com  800.237.7691

## ⚠️ AVERTISSEMENT

N'utilisez pas de rallonge de cordon avec cet appareil. L'utilisation d'une rallonge de cordon peut entraîner de graves chocs électriques, surtout si les caractéristiques électriques de la rallonge de cordon sont inférieures à celles de l'appareil, OU si la rallonge n'est pas munie d'une fiche de mise à la terre à trois broches et si la rallonge n'est pas branchée dans un élément de circuit muni d'un disjoncteur de fuite de terre. Des précautions de sécurité telles que le maintien de toutes les connexions au-dessus du sol et sèches ne pourront pas éliminer le danger.



# Utilisation

## Traitement préalable

Vous pouvez améliorer l'efficacité du nettoyage en effectuant un traitement préalable des endroits tachés ou très sales. Voici comment faire :

1. Tenez l'accessoire de nettoyage juste au-dessus de la surface du tapis ou du tissu à nettoyer. Appuyez sur la détente de pulvérisation pour envoyer un jet de solution directement sur l'endroit sale.

2. Patientez de 3 à 5 minutes avant de nettoyer.

## Nettoyage avec le Little Green PROheat

1. Tenez l'accessoire à environ 2,5 cm de la surface sale. Appuyez sur la détente de pulvérisation pour mettre de la solution de nettoyage sur la surface sale.

2. À l'aide de la brosse de l'accessoire, frottez délicatement l'endroit à nettoyer.

**REMARQUE : Lorsque vous utilisez l'accessoire de nettoyage en profondeur (modèles sélectionnés), gardez-le en contact avec la moquette au moment de la pulvérisation. Si vous utilisez la brosse TurboBrush(R), la commande doit être à la position « BRUSH » (brosse). Ainsi, seule la brosse sera activée.**

3. Pour nettoyer plus complètement, pulvérisez davantage de solution pendant que la brosse et la buse d'aspiration sont en contact avec la surface.

4. Appuyez vers le bas sur l'accessoire et tirez-le vers vous. La buse d'aspiration retirera la saleté et la solution de nettoyage. Continuez ainsi jusqu'à ce que toute la saleté soit enlevée.

**Remarque : Si vous utilisez l'accessoire TurboBrush®, mettez l'interrupteur à la position « SUCTION » (ASPIRATION). Cela active l'aspiration pour retirer la saleté et la solution de nettoyage. Remettez l'interrupteur à la position « BRUSH » pour un brossage supplémentaire.**

5. Pour terminer, effectuez quelques mouvements « à sec » (sans appuyer sur la détente de pulvérisation) pour retirer autant de liquide/d'humidité que possible. Refaites ces opérations aussi souvent que nécessaire.

**Remarque : Si vous utilisez l'accessoire TurboBrush®, mettez l'interrupteur à la position « SUCTION ». Cela active l'aspiration pour retirer la saleté et la solution de nettoyage.**

## ⚠️ AVERTISSEMENT

Ne pulvérisez pas en direction du visage et ce, pour éviter toute blessure.

## IMPORTANT

Avant de nettoyer des meubles capitonnés, vérifiez l'étiquette du fabricant. « W » ou « WS » sur l'étiquette signifie que vous pouvez utiliser votre Little Green. Si l'étiquette comporte un code avec un « S » (avec une barre diagonale dessus), ou indique « Dry Clean Only », n'utilisez pas l'appareil. S'il n'y a pas d'étiquette du fabricant ou si l'étiquette n'a pas de code, consultez le fabricant de vos meubles.



## ⚠️ AVERTISSEMENT

N'oubliez pas de débrancher le cordon d'alimentation avant d'attacher l'accessoire TurboBrush (certains modèles seulement).

## Conseil

- » S'il reste un volume important d'eau et de solution dans le réservoir d'eau propre, vous pouvez ranger l'appareil avec du liquide dans le réservoir d'eau propre.
- » Le nettoyage en profondeur régulier des escaliers et des surfaces de grand passage peut prolonger la durée de vie des moquettes.
- » Vérifiez le rembourrage des meubles avant le nettoyage. Certains matériaux de couleur peuvent déteindre dans l'étoffe quand ils deviennent humides.

www.BISSELL.com  800.237.7691



# Entretien et soin de l'appareil

## Après le nettoyage

1. Mettez l'interrupteur d'alimentation à la position d'ARRÊT.
  2. Débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant.
- Remarque : S'il reste un certain volume de formule Little Green et d'eau dans le réservoir d'eau propre/de solution, il est acceptable de l'y laisser pour le prochain nettoyage.
3. Videz et rincez le réservoir de récupération/d'eau sale après chaque utilisation, OU lorsque le niveau d'eau sale atteint la ligne de remplissage maximal. Pour sortir le réservoir de récupération/d'eau sale de l'appareil, levez le loquet de dégagement du réservoir.
  4. Séparez l'accessoire de nettoyage de la détente de pulvérisation en appuyant sur le verrou à bouton et en tirant droit **(NE tournez PAS les accessoires pour les retirer)**.
  5. Une fois séparés de la détente de pulvérisation, tous les accessoires peuvent se nettoyer en les rinçant à l'eau propre courante. L'interrupteur de l'accessoire TurboBrush doit être à la position « SUCTION », avant de rincer l'accessoire à l'eau courante.
  6. Vérifiez qu'il n'y a ni saletés ni débris accumulés dans la buse de pulvérisation. Si nécessaire, nettoyez-la avec une brosse à poils souples.

## Rangement de l'appareil

1. Essuyez toutes les surfaces avec un chiffon doux.
2. Enroulez le cordon d'alimentation autour de l'enroule-cordon, à l'arrière du Little Green PROheat.
3. Enroulez le tuyau flexible autour de la base de l'appareil et attachez la détente de pulvérisation.
4. Rangez l'appareil dans un endroit sec et protégé, à une température ambiante de 4,4 à 43,3 °C (40 à 110 °F).

### **AVERTISSEMENT**

Pour réduire les risques d'incendie ou de choc électrique, placez l'interrupteur en position d'arrêt et débranchez la fiche de la prise avant de réparer l'appareil ou d'en effectuer l'entretien.

3. Levier de retenue



# Diagnostic de pannes

### **AVERTISSEMENT**

Pour réduire les risques d'incendie ou de choc électrique, placez l'interrupteur en position d'arrêt et débranchez la fiche de la prise avant de réparer l'appareil ou d'en effectuer l'entretien.

| Problème                                                | Causes possibles                                             | Solutions                                                                                                                                                                                                        |
|---------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Pulvérisation réduite ou absente</b>                 | Buse de pulvérisation colmatée                               | Nettoyez-la.                                                                                                                                                                                                     |
|                                                         | Réservoir d'eau propre/de solution vide                      | Vérifiez/remplissez le réservoir.                                                                                                                                                                                |
|                                                         | Pièce insérée du réservoir d'eau propre/de solution colmatée | Nettoyez-la.                                                                                                                                                                                                     |
|                                                         | La pompe a besoin d'être amorcée                             | Soulevez délicatement le réservoir d'eau propre/de solution tout en appuyant sur la détente de pulvérisation OU pressez délicatement le réservoir d'eau propre tout en appuyant sur la détente de pulvérisation. |
| <b>L'appareil n'aspire pas la solution de nettoyage</b> | Mauvaise position de l'accessoire                            | Repositionnez l'accessoire sur la surface; suivez les méthodes de nettoyage recommandées.                                                                                                                        |
|                                                         | Réservoir de récupération/d'eau sale plein                   | Videz-le.                                                                                                                                                                                                        |
|                                                         | Brosse usée                                                  | Remplacez-la par une brosse neuve.                                                                                                                                                                               |
|                                                         | Trop de solution dans le tuyau flexible                      | Levez l'accessoire et dirigez-le vers le haut pour que l'eau se trouvant dans le tuyau s'écoule dans le réservoir de récupération/d'eau sale.                                                                    |
|                                                         | Formule de nettoyage incorrecte                              | Utilisez uniquement les formules.                                                                                                                                                                                |
|                                                         | Loquet de dégagement du réservoir mal fermé                  | Levez le loquet de dégagement du réservoir et appuyez fermement vers le bas pour vérifier qu'il est en place.                                                                                                    |
| <b>La brosse TurboBrush® ne fonctionne pas</b>          | Position incorrecte de l'interrupteur sur la TurboBrush      | Mettez l'interrupteur à la position de brosse.                                                                                                                                                                   |
| <b>TurboBrush® - pas d'aspiration</b>                   | Position incorrecte de l'interrupteur sur la TurboBrush      | Mettez l'interrupteur à la position d'aspiration.                                                                                                                                                                |

**Veillez ne pas rapporter ce produit au magasin.**

Les opérations d'entretien et réparations qui ne sont pas décrites dans ce manuel doivent être effectuées par un réparateur agréé. Merci d'avoir choisi un produit BISSELL.

**Le personnel de BISSELL sera heureux de répondre à vos questions et à vos préoccupations. Communiquez directement avec nous, au 1 800 237-7691.**



# Pièces de rechange

Vous pouvez acheter ces accessoires pour votre appareil de nettoyage en profondeur portable Little Green PROheat de BISSELL. Composez le 1 800 237-7691 ou visitez le site [www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com).

| N° DE PIÈCE | NOM DE LA PIÈCE                                                                   |                                                                                   | N° DE PIÈCE | NOM DE LA PIÈCE                                                                      |                                                                                   |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| 203-5008    | Réservoir d'eau propre/de solution (comprend l'ensemble bouchon et pièce insérée) |  | 203-5009    | Réservoir de récupération/d'eau sale (comprend l'ensemble d'aération et le flotteur) |  |
| 203-5013    | Pince du tuyau flexible                                                           |  | 203-5012    | Pince d'accessoire                                                                   |  |
| 203-5014    | Ensemble bouchon et pièce insérée                                                 |  |             |                                                                                      |                                                                                   |

# Accessoires

Vous pouvez acheter ces accessoires pour votre appareil de nettoyage en profondeur portable Little Green PROheat de BISSELL. Composez le 1 800 237-7691 ou visitez le site [www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com).

| N° DE PIÈCE | NOM DE LA PIÈCE                                         |                                                                                     | N° DE PIÈCE | NOM DE LA PIÈCE                                         |                                                                                    |
|-------------|---------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| 203-6868    | Accessoire pour meubles capitonnés/moquettes (10,16 cm) |    | 203-6654    | Accessoire pour meubles capitonnés/moquettes (15,24 cm) |   |
| 203-6872    | Suceur plat avec pulvérisation - Dusk                   |    | 314-9162    | Accessoire pour taches tenaces (7,62 cm) - Dusk         |  |
| 203-6652    | Brosse TurboBrush®                                      |  |             |                                                         |                                                                                    |

## LIQUIDES NETTOYANTS

|      |                                                                                                            |                                                                                     |        |                                                                                                            |                                                                                     |
|------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| 79B9 | Liquide nettoyant 2X de BISSELL pour éliminer les taches et les saletés, 946,35 ml                         |  | 79B9-1 | Liquide nettoyant 2X de BISSELL pour éliminer les taches et les saletés, 473,18 ml                         |  |
| 74R7 | Liquide nettoyant 2X de BISSELL pour éliminer les taches et les odeurs laissées par les animaux, 946,35 ml |  | 74R7-1 | Liquide nettoyant 2X de BISSELL pour éliminer les taches et les odeurs laissées par les animaux, 473,18 ml |  |

# Garantie

Cette garantie vous confère des droits précis. Il est possible que vous disposiez également d'autres droits, qui varient d'un État ou d'une province à l'autre. Si vous avez besoin de directives supplémentaires relatives à cette garantie ou si vous avez des questions au sujet de ce qu'elle couvre, veuillez communiquer avec le service à la clientèle de BISSELL par courrier électronique, par téléphone ou par la poste de la manière décrite ci-dessous.

## Garantie limitée de un an

Sous réserve des \*EXCEPTIONS ET EXCLUSIONS stipulées ci-dessous et à condition d'avoir reçu le produit, BISSELL s'engage pendant un an à compter de la date d'achat par l'acheteur initial à réparer ou à remplacer (par des pièces ou des produits neufs ou réusinés), à sa discrétion et sans frais, toute pièce défectueuse ou défailtante.

Voir ci-dessous la partie intitulée « Si votre produit BISSELL doit être réparé ».

Cette garantie ne s'applique que si le produit a été utilisé à des fins personnelles, et non à des fins commerciales ou locatives. La présente garantie ne s'applique pas aux ventilateurs ni aux pièces d'entretien de routine telles que les filtres, les courroies et les brosses. Les dommages et défaillances causés par de la négligence, un usage abusif, une réparation non autorisée ou tout autre motif non conforme au guide de l'utilisateur ne sont pas couverts.

BISSELL N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS DE TOUTE SORTE RÉSULTANT DE L'USAGE DE CE PRODUIT. LA RESPONSABILITÉ DE BISSELL NE DOIT PAS EXCÉDER LE PRIX D'ACHAT DU PRODUIT.

**Certains États ou certaines provinces ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou consécutifs, de sorte que les exclusions ou limitations mentionnées ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous.**

## \*EXCEPTIONS ET EXCLUSIONS DES CONDITIONS DE LA GARANTIE LIMITÉE

CETTE GARANTIE EST EXCLUSIVE ET PRÉVAUT SUR TOUTE AUTRE GARANTIE, QU'ELLE SOIT ÉCRITE OU VERBALE. TOUTE GARANTIE IMPLICITE PAR OBLIGATION D'UNE LOI, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'APTITUDE À UN USAGE PARTICULIER, EST LIMITÉE À UNE PÉRIODE DE UN AN À COMPTER DE LA DATE D'ACHAT, TEL QUE CELA EST STIPULÉ CI-DESSUS.

Certains États ou certaines provinces ne permettent pas de limitations quant à la durée des garanties implicites, de sorte que les limitations indiquées ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous.

**REMARQUE : Veuillez conserver votre reçu de vente original. Il servira de preuve de la date d'achat si vous devez faire une réclamation au titre de la garantie.**

# Service à la clientèle

## Si votre produit BISSELL doit être réparé :

Communiquez avec le service à la clientèle de BISSELL pour connaître l'emplacement du centre de service agréé le plus près de chez vous.

Si vous avez besoin d'information sur les réparations ou les pièces de rechange ou si vous avez des questions au sujet de la garantie, communiquez avec le service à la clientèle de BISSELL.

## Site Web ou courriel :

[www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)

## Téléphone :

Service à la clientèle de BISSELL 1 800 237-7691

Du lundi au vendredi de 8 h à 22 h (HNE), le samedi de 9 h à 20 h (HNE) et le dimanche de 10 h à 19 h (HNE)

## Courrier :

BISSELL Homecare, Inc.  
PO Box 3606  
Grand Rapids, MI 49501  
À l'attention de : Service à la clientèle

# Enregistrez votre produit aujourd'hui

L'enregistrement est rapide et facile, et vous conférera des avantages pendant toute la durée de vie du produit. **Vous recevrez :**

## **Des points de récompense BISSELL**

Obtenez automatiquement des points qui vous permettront d'obtenir des réductions ou de faire livrer gratuitement vos achats futurs.

## **Un service plus rapide**

Le fait de nous fournir les renseignements vous concernant vous permettra d'économiser du temps si vous communiquez avec nous pour nous poser des questions au sujet du produit.

## **Des rappels et des alertes du soutien technique**

Nous vous transmettrons des rappels ou des alertes au sujet des opérations d'entretien importantes concernant le produit.

## **Des offres spéciales facultatives**

Inscrivez votre courriel pour recevoir de l'information sur des offres, des concours, des conseils d'entretien et plus encore!

**Rendez-vous sur le site [www.BISSELL.com/registration](http://www.BISSELL.com/registration) maintenant!**

## Service à la clientèle de BISSELL

Pour obtenir de l'information sur les réparations ou les pièces de rechange, ou pour toute question au sujet de la garantie:

### **Appelez le :**

Service à la clientèle de BISSELL  
1 800 237-7691

Lundi au vendredi de 8 h à 22 h (HNE)  
Samedi de 9 h à 20 h (HNE)  
Dimanche de 10 h à 19 h (HNE)

### **Écrivez à :**

BISSELL Homecare, Inc.  
PO Box 3606  
Grand Rapids MI 49501  
À l'attention de :  
Service à la clientèle

## **Consultez le site Web de BISSELL : [www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)**

Lorsque vous communiquez avec BISSELL, ayez le numéro de modèle de l'appareil de nettoyage en main.

Veuillez inscrire le numéro de modèle : \_\_\_\_\_

Veuillez inscrire la date d'achat : \_\_\_\_\_

**REMARQUE : Veuillez conserver votre reçu de vente original. Il servira de preuve de la date d'achat si vous devez faire une réclamation au titre de la garantie. Consultez la rubrique sur la garantie à la page 11 pour plus de détails.**

Nous sommes impatients d'avoir  
de vos nouvelles!

Évaluez ce produit et partagez votre opinion avec nous (et avec des millions de personnes autour de vous)!

**[www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)**



©2013 BISSELL Homecare, Inc.  
Grand Rapids, Michigan  
Tous droits réservés. Imprimé en Chine  
Numéro de pièce 160-1753 Rév. 05/13  
Visitez notre site Web au [www.BISSELL.com](http://www.BISSELL.com)